La Capitale rend hommage à S.S. le Pape

Demain: Plus doux

Le Droit

LE QUOTIDIEN FRANÇAIS DE LA CAPITALE DU CANADA

Dernière heure p. 13

40e année — No 53 | OTTAWA, LE LUNDI 3 MARS 1952 | Le numéro: cinq sous

GARDINER: UN EMBARGO COMPLET

L'interdit à tous les pays sans exception

Le marché canadien sera donc préservé à la production domestique — Zone-tampon instituée comme ligne de défense contre la maladie

Par Jean-Charles DAOUST,
courriériste parlementaire

Dans la conférence de presse qu'il accordait à midi aux courriéristes parlementaires, le très hon. James G. Gardiner, ministre fédéral de l'Agriculture, a insisté sur le fait "qu'aucun permis" ne sera accordé pour l'importation de bétail et de viandes en provenance d'autres pays. L'arrêté ministériel décrétant l'embargo protégera donc les éleveurs canadiens. Ottawa compense dès maintenant les éleveurs dont on détruit les bêtes dans la région de Régina, mais la Commission annoncée dans le discours que M. Gardiner a donné à Radio-Canada, sous la présidence de M. George W. Robertson, établira l'indemnité additionnelle.

Le fait qu'il n'y avait aujourd'hui que 51 bestiaux sur le marché de Toronto, au lieu des quelque 6,000 bêtes à cornes du marché normal, serait la preuve évidente de la parfaite collaboration des éleveurs canadiens, en réponse à l'appel lancé par M. Gardiner. Il n'y a pas de panique. Vu l'origine encore inconnue de l'épizootie de fièvre aphteuse dans la région de Regina, on ne saurait blâmer les immigrants d'outre-mer plus que les Canadiens et autres qui seraient revenus des pays où la maladie sévit. Mais l'Immigration canadienne doit établir un centre de décontamination à Montréal, et peut-être à Halifax. La menace mexicaine est beaucoup plus grande que celle d'outre-mer.

Avec beaucoup de tact et de diplomatie, M. Gardiner a refusé de condamner les gouvernements provinciaux qui ont imposé leurs propres embargos, notamment ceux du Québec et de la Colom-

(Suite à la page 12, col. 1)

Les $2,500,000 volés n'auront aucune valeur

RENO (P.A.) — Le millionnaire Laverne V. Redfield a dit aujourd'hui que les cambrioleurs qui ont emporté son coffre-fort contenant $2,500,000 ont maintenant en main de la monnaie tellement difficile à écouler qu'ils feraient aussi bien de s'en servir pour allumer leurs cigarettes.

La majeure partie des billets de banque au montant de $300,000 qui se trouvaient dans le coffre-fort sont de grands billets retirés de la circulation, y compris deux billets de $10,000. Le millionnaire excentrique a ajouté qu'il sera à peu près impossible pour les voleurs d'écouler ces billets sans se faire prendre. La même situation s'applique aux valeurs négociables au montant de $2,000,000 qu'ils ont enlevées. Le reste des objets volés a la forme de bijoux d'une fabrication facile à distinguer.

La police semble cependant attacher plus d'importance que Redfield au cambriolage survenu vendredi.

Cinq personnes ont été arrêtées dans le Montana, hier soir, mais le chef de police Jesse Harris, d'Elko, Nevada, a signalé que toutes les cinq se trouvaient déjà en prison, pour fins d'enquête, au moment où a eu lieu le cambriolage, perpétré en plein jour.

D'innombrables indications et tuyaux ont été fournis à la police, mais tous étaient inutiles. Les policiers ont, paraît-il, relevé des empreintes de talons et de doigts, ainsi que divers autres indices dans la maison de Redfield.

L'expulsion des 78 familles aura son écho au Conseil

L'échevin James McAuley portera ce soir à l'attention du Conseil municipal d'Ottawa, l'expulsion massive de 78 familles par le gouvernement fédéral dans le voisinage des rues Booth et Le Breton.

Vendredi, ces familles ont reçu un bref avis du ministère des Travaux publics, leur ordonnant d'évacuer leurs logis avant ou le premier mai 1952. Le gouvernement compte agrandir ses vastes laboratoires des mines, situés entre les rues Booth, Le Breton et Rochester.

Les immeubles visés par les mesures d'expropriation du gouvernement se trouvent dans les rues Le Breton, Plymouth, Elizabeth, Booth dans le quadrilatère allant de Carling aux voies ferrées du C.N.R.

Les citoyens que le fédéral veut expulser protestent énergiquement.

(Suite à la page 13, col. 8)

Enfant blessé d'une balle durant un vol

MONTREAL (P.C.) — Un garçonnet de 12 ans git présentement dans un état grave dans un hôpital de Montréal, ayant été blessé au bras gauche et au côté gauche par des balles. La police recherche son compagnon de 16 ans, accusé de vol.

Le garçonnet a été blessé de bonne heure hier quand, en compagnie d'un compagnon, il a été surpris à perpétrer un vol dans un restaurant.

Le restaurateur qui habite au-dessus de son établissement a raconté à la police qu'il avait entendu du bruit une heure après la fermeture du restaurant. Il y descendit armé d'un revolver.

Il affirme avoir crié aux jeunes voleurs qu'il les voyait à la lueur d'un reverbère de la rue. Ils se sauvèrent et c'est alors qu'il a tiré, atteignant le plus jeune.

Un Canadien sur la liste des criminels les plus recherchés

WASHINGTON (P.A.)—Le Bureau fédéral des enquêtes (F.B.I.) a ajouté aujourd'hui, à sa liste des 10 criminels les plus recherchés, le nom d'un Canadien décrit comme extrêmement dangereux. On le tient responsable du meurtre d'une femme dans le Michigan.

Cet homme se nomme Isaïe Allon ne connait pas son lieu d'oriL'on ne connait pas son lieu d'origine. Il porte le sobriquet de "Frenchy".

Les autorités du Michigan l'accusent du meurtre d'une femme identifiée sous le nom de Rose Trahan, 47 ans, de Danielson, Conn., et Worcester, Mass.

Le cadavre de Mlle Trahan a été trouvé dans un fossé, le 17 août 1949. Elle avait la tête fracassée. L'enquête a permis de croire que Beausoleil fut l'assassin. Le Bureau des enquêtes signale que la Gendarmerie royale du Canada a coopéré dans les recherches entreprises pour retrou-

(Suite à la page 12, col. 8)

Pertes de plus de $1,000,000 dans un incendie

ARICHAT, N.-E. (P.C.) — Un incendie a détruit aujourd'hui en grande partie la nouvelle conserverie de poisson des Booth Fisheries Limited, de Chicago, à Petit-de-Grat, non loin d'ici. Les dommages seraient de l'ordre du million de dollars.

D'après les renseignements obtenus ici, seules seraient intactes la glacière et la centrale d'énergie.

Après les cérémonies grandioses d'un TE DEUM solennel qui se sont déroulées hier soir en la basilique-cathédrale d'Ottawa, à l'occasion du treizième anniversaire de l'élection au souverain pontificat de Sa Sainteté le Pape Pie XII, des centaines de dignitaires se sont rendus à la salle du Chapitre. On voit ci-dessus, de gauche à droite: Son Excellence Mgr Ildebrando ANTONIUTTI, délégué apostolique, le très honorable Louis SAINT-LAURENT, premier ministre du Canada et Son Excellence Mgr Alexandre VACHON, archevêque d'Ottawa.

(Photo Le Droit—par Pierre Normandin)

Un barrage de trente millions de dollars

Les accusations contre l'Imprimerie sont très injustes

L'Association du bien-être du ministère des Impressions et de la Papeterie de l'Etat, organisme d'employés fédéraux, a protesté contre la publication d'une récente série d'articles portant sur les présumés "rackets" qui existent au service d'imprimerie du gouvernement.

Le président de l'Association, M. W. W. Wallace, a déclaré dans une lettre que les conditions rapportées dans les articles "pouvaient être vraies il y a 35 ans". Les dossiers du département indiquent qu'il comptait en 1917, 1,300 employés dont "la majorité étaient nommés par favoritisme et népotisme". En 1919, des mesures rigides d'embauchage ont été imposées.

M. Wallace précise qu'en 1940, quand fut fondée son Association, il y avait quelque 665 employés à l'imprimerie, soit la moitié des effectifs actuels. Le rendement du ministère des Impressions et de la Papeterie publiques a augmenté à un point qu'il serait impossible aux employés de commettre les abus dont les accuse Peter Dempson du "Toronto Telegram". Deux représentants attitrés de l'Association de bien-être sont dans chaque service et, comme ils sont

(Suite à la page 12, col. 2)

On le construirait entre Pointe-Fortune et Carillon

L'avenir économique de cette région profiterait immensément de cette construction

Par André DUFOUR

La Commission hydro-électrique de Québec projette de construire bientôt, sur l'Outaouais, entre Pointe-Fortune et Carillon, un barrage gigantesque et une usine d'énergie électrique, afin de renforcer le service d'électricité et de favoriser l'exploiattion des ressources naturelles du Québec.

Le coût de cette vaste entreprise se chiffrera par au moins trente millions de dollars, a déclaré un porte-parole.

Pointe-Fortune se trouve à environ 70 milles à l'est de la Capitale, sur la route Ottawa-Montréal.

Un groupe d'arpenteurs font actuellement du mesurage sur les rebords de la rivière près de Pointe-Fortune, afin de déterminer l'endroit exact où il conviendra de construire le barrage. Des spécialistes en géologie entreprendront cette semaine, de sonder le fond de la rivière, afin de voir s'il est suffisamment solide pour servir de fondement au barrage.

Il est possible que l'on commence les travaux de construction dès ce printemps si l'endroit est jugé favorable par les ingénieurs.

La construction

On prévoit que les travaux de construction d'un tel établissement se prolongeront pendant plusieurs années. Il faudra, pour exécuter ces travaux, des centaines d'ouvriers, dont plusieurs spécialistes.

On renforcera de ciment une bonne partie du réservoir et l'on construira le barrage en béton armé, sur toute la largeur de la rivière, laquelle mesure plus d'un mille à l'endroit désigné. La profondeur du réservoir sera d'environ 65 pieds. Cependant le barrage mesurera au moins 75 pieds de hauteur, à compter du fond de la rivière, au bas du bassin de

(Suite à la page 12, col. 3)

Neuf personnes écrasées à mort dans une foule

MEXICO (Reuter) — Neuf personnes ont été piétinées à mort et 25 autres ont été blessées samedi quand deux groupes de pèlerins ont bloqué les barrières d'un sanctuaire montagneux.

Une procession de 500 pèlerins tenta de pénétrer dans le sanctuaire au moment où des centaines d'autres gens le quittaient. Le drame s'est déroulé à l'occasion du pèlerinage annuel au sanctuaire de Chalma qui attire près de 20,000 pèlerins.

Un avion s'écrase en flammes, à Nice; 37 pertes de vie

NICE (A.F.P.) — Un appareil "Languedoc" de la compagnie "Air-France" s'est écrasé sur une colline non loin de Nice. L'appareil a pris feu. Il y avait 37 personnes à bord.

Tous les occupants de l'avion ont péri dans l'accident.

L'avion s'est écrasé à environ un demi-mille du terrain de l'aéroport de Nice à Marignane d'où il venait de décoller. Il avait à son bord 33 passagers et 4 hommes d'équipage, soit 37 personnes.

Selon les témoignages sur la catastrophe le pilote de l'avion, dont les deux moteurs du côté gauche étaient stoppés, a fait tout ses efforts pour revenir vers le terrain. Mais il n'a pu prendre suffisamment d'altitude et, de l'aile gauche alourdie, il a heurté une colline, à 150 pieds de la gare de Saint-Augustin, dans la banlieue niçoise.

Parmi les passagers qui ont trouvé la mort dans l'accident de l'avion "Nice-Paris" se trouvent les comédiennes Michèle Verly, directrice du théâtre Gramont, et Lise Topart, actrice. Aussi Mlle Joan Katzman, danseuse de ballet originaire de Brooklyn, E.-U.

(Suite à la page 13, col. 2)

250 avions MIG à l'attaque en Corée

SEOUL (P.A.) — Quelque 250 M.I.G.-15 ont passé le Yalou aujourd'hui et, bien qu'inférieurs en nombre, les Sabre à réaction américains en ont abattu deux et avarié cinq.

On ne dit pas si les Alliés ont subi des pertes.

Les Sabre ont affronté quatre fois les M.I.G. Les deux victoires d'aujourd'hui portent à 200 le nombre des chasseurs à réaction communistes détruits par les avions de la cinquième force aérienne en Corée.

Quelques-uns des chasseurs ennemis se sont aventurés beaucoup plus loin que d'ordinaire vers le sud; ils étaient presque audessus du front, deux M.I.G. ont attaqué deux Mustang F-51 à hélice au sud de Pyoeng-yang, capitale de la Corée du Nord, mais les Mustang ont regagné leur base en volant en rase-mottes.

Secret de longévité du Pape

Un médecin explique la cause de la santé exceptionnelle de Sa Sainteté

CITE DU VATICAN (A.F.P.) — Le "secret de la longévité alerte" de Pie XII a été expliqué par le Dr Riccardo Galeazzo Lisi, dans des déclarations que l'éminent praticien, qui soigne le Pape depuis plus de vingt ans, a faites à l'agence "Ansa" à la veille du 76e anniversaire du Saint-Père, qui a célébré en même temps hier l'heureux accomplissement de sa treizième année de pontificat.

Répondant à différentes questions précises, le Dr Galeazzo Lisi a déclaré d'abord que le Pape a su éviter la loi qui fait que la vie sédentaire favorise l'éclosion des maladies. "Pie XII, a-t-il dit, fait sa marche quotidienne, sans interrompre ses études, en marchant d'un pas rapide. Il respire bien, et sait trouver les temps pour faire de la gymnastique respiratoire. Même en travaillant, il se déplace souvent. Il se lève de bonne heure. Il combat l'engourdissement."

Le Pape se repose-t-il trop peu? A cette question, le Dr Galeazzo Lisi répond en disant que les personnes d'un certain âge n'ont plus besoin de longues heures de repos: six ou sept heures de sommeil suffisent. D'ailleurs, ajoute le docteur, le Pape profite de repos physiques partiels: "Même si son esprit est tendu, le corps est immobile."

Le Dr Galeazzo Lisi a ensuite expliqué à ce sujet que tous les hommes ne supportent pas de la même façon les fatigues du travail cérébral: Pour les uns, "le travail mental est un besoin, tandis que d'autres se fatiguent rapidement." Pie XII, poursuit-il, est un sage administrateur de son patrimoine organique. Ses heures de travail sont sagement organisées. Le travail, les arguments, les sujets qu'il doit traiter, dans leur variété qui offre par elle-même une diminution de tension, sont distribués avec autant de sagesse. Aussi, toute monotonie, qui est une des causes de la fatigue physique et psychique, est-elle bannie."

Le Dr Galeazzo Lisi ayant indiqué que Pie XII a un physique exceptionnel, la question lui a été posée s'il fallait attribuer son excellent état de santé à sa constitution ou au régime alimentaire qu'il suit. "A l'un et à l'autre, a répondu le praticien. Le régime diétique de Pie XII se réduit à un seul mot: frugalité. La sobriété domine. On conçoit donc que la santé physique de Pie XII se repose, en grande partie, sur la modération qui est un des facteurs hygiéniques les plus importants pour le ralentissement du cycle vital."

Après avoir ajouté que le surmenage et les excès sont une des causes de l'affaiblissement de l'organisme, le Dr Galeazzo Lisi a ajouté: "Pie XII sait admirablement remédier au surmenage qu'il s'impose, volontairement pris comme il est par son devoir. Qu'on ajoute à cela un travail sain et bien rythmé, la capacité de maitriser son esprit en gardant la sérénité dans les circonstances adverses, un contrôle incessant, une sage vision de la vie humaine qui n'a en vue que la vie surnaturelle, la confiance illimitée dans les voies de la Providence, occultes, mais claires pour lui."

Une imposante cérémonie en la basilique-cathédrale

De hautes personnalités ecclésiastiques et civiles

Le **Te Deum** solennel qu'on a célébré hier soir en la basilique-cathédrale d'Ottawa, à l'occasion du treizième anniversaire de l'élection au Souverain Pontificat de Sa Sainteté le Pape Pie XII, réunissait tout ce qu'il y a de plus éminent dans la Capitale du Canada, parmi les personnalités ecclésiastiques et civiles.

Son Exc. Mgr Ildebrando Antoniutti, délégué apostolique au Canada, présidait cette cérémonie grandiose, conjointement avec Son Exc. Mgr Alexandre Vachon, archevêque d'Ottawa, qui a prononcé un magnifique sermon à cette occasion.

Son Exc. Mgr Maxime Tessier, évêque auxiliaire d'Ottawa a célébré le Salut du Très Saint-Sacrement, assisté comme diacre, de Mgr Adéodat Chaloux, supérieur du séminaire diocésain, et comme sous-diacre, de Mgr Lucien Beaudoin, curé de Saint-Joseph de Wrightville.

Mgr J-Hilaire Chartrand, vicaire général, et M. le chanoine A.-E. Armstrong assistaient Son Exc. Mgr le Délégué apostolique. M. le chanoine Jean Desjardins, curé de la basilique et M. le chanoine René Martin, curé de Cyrville assistaient Son Exc. Mgr l'Archevêque d'Ottawa.

M. l'abbé Gilles Bélisle remplissait les fonctions de maître de cérémonies.

Les deux côtés du sanctuaire étaient remplis de Nosseigneurs et de membres du Chapitre métropolitain. La vaste nef de la basilique comptait une centaine de prêtres, et de nombreux personnages civils, très éminents, notamment: le très honorable Louis Saint-Laurent, premier ministre du Canada; le très honorable Thibaudeau Rinfret, juge en chef de la Cour suprême, chevalier commandeur Grande Croix de l'Ordre de Saint-Grégoire-le-Grand, et Mme Rinfret; l'hon. Lionel Chevrier, ministre des Transports et Mme Chevrier.

Le clergé

On remarquait notamment parmi les nombreux membres du clergé, outre les personnalités ecclésiastiques déjà mentionnées: le T. R. P. Jean-Charles Laframboise, O.M.I., recteur de l'Université d'Ottawa; M. l'abbé Oscar Archambault, secrétaire particulier de S. E. Mgr Vachon, le T. R. P. Raymond Charland, O.P., prieur des Dominicains; M le chanoine Alfred-M. Lapierre, procureur diocésain; le T. R. P. Sylvio Ducharme, O.M.I., supérieur du scolasticat Saint-Joseph; M. le chanoine T.-Allen Kemp, assistant-procureur diocésain; le R. P. Aurélien Bastien, O.M.I., curé de Notre-Dame-de-Grâce de Hull; M. le chanoine J.-A. Laflamme, curé de Sarsfield; M l'abbé William Scantland, V.F., curé de Sainte-Anne; M. l'abbé Louis-E. Bélanger du

(Suite à la page 12, col. 4)

Plusieurs audiences papales durant la journée, au Vatican

CITE DU VATICAN (P.A.) — Les drapeaux or et blanc de l'Etat du Vatican ont été hissés hier en l'honneur du 76e anniversaire du Souverain Pontife et le 13e anniversaire de son élection au Siège de Saint-Pierre.

Pour le chef spirituel de plus de 400,000,000 de catholiques cette journée a ressemblé aux autres: une journée fort occupée.

Aucune célébration n'a eu lieu hier. Il y eut une cérémonie aujourd'hui à l'Athénée pontificale de Latran. Le 12 mars prochain, il y aura service religieux d'action de grâce auquel participera le Souverain Père dans la chapelle Sixtine à l'occasion de son couronnement.

Au cours de la journée, le Pape a accordé plusieurs audiences, tant privées que publiques. Il a présidé à une réunion de la Congrégation des Rites, un des 11 organismes exécutifs de l'Eglise catholique. La Congrégation étudie les mesures à prendre en vue de quatre nouvelles béatifications.

Elizabeth II attendrait un autre enfant

Cause du retard de la cérémonie du couronnement?

LONDRES (P.C.) — Des journaux de Londres laissaient entendre hier que la reine attend peut-être un troisième enfant. On dit que c'est la raison pour laquelle le couronnement n'aura pas lieu avant l'été de 1953.

D'après le Sunday Pictorial, "la reine a probablement des raisons personnelles" pour remettre le couronnement à plus tard. L'explication officielle selon laquelle le délai est nécessaire parce que les gouvernements du Commonwealth doivent être consultés et que le temps est limité, ne fait pas honneur à la diligence des organisateurs de la Cour.

L'autre explication, à savoir qu'il sera opportun l'an prochain de remonter le moral du peuple au pire de la crise économique, ne vaut guère mieux. En fait, le pays a besoin des effets encourageants d'un couronnement le plus tôt possible.

Vu les circonstances, ajoute le Sunday Pictorial, il est naturel que certains bruits courent. Ils viennent du fait que sir William Gilliatt, le célèbre gynécologue, a été reçu à Clarence House, le jour du retour de la reine d'Afrique.

(Suite à la page 12, col. 2)

Pourparlers de paix en danger, en Corée

WASHINGTON — La Russie semble tellement déterminée à jouer un rôle dans la pacification de la Corée qu'elle pourrait bien mettre en péril les pourparlers de paix par ses tentatives dans ce sens.

C'est l'explication que plusieurs personnages haut placés ont donnée aujourd'hui à l'impasse que connaissent actuellement les pourparlers de Panmunjom. Ils prennent pour acquis, comme on l'a fait dès le début, à Washington, que le Kremlin dirige toute stratégie communiste en Corée.

L'insistance des négociateurs communistes à faire inclure la Russie au sein de la Commission de surveillance de la trêve est jugée comme une manoeuvre inspirée et maintenue avec insistance par le gouvernement soviétique lui-même.

Quatre séismes font fuir les gens en Sicile

ROME (A.F.P.) — Quatre secousses sismiques ont été ressenties à Catane en Sicile. Les secousses qui ont eu lieu à quelques minutes d'intervalle ont provoqué une vive panique dans la population qui a fui vers la campagne pour y passer la nuit. De nombreuses maisons ont été lézardées mais on ne signale aucune victime.

La voix de la nation

Importante déclaration de Gardiner au sujet de l'épidémie de Régina

Conférence de presse — Montgomery succède à Hopkins comme greffier adjoint des Communes — Plaidoyer de Worthington

Par Jean-Charles Daoust,
courriériste parlementaire.

POUR FAIRE SUITE au bulletin de samedi sur l'épidémie de la fièvre aphteuse dans la région de Régina, le très hon. James G. Gardiner, ministre de l'Agriculture, a tenu tard ce matin une importante conférence de presse au Parlement. On en trouvera les échos dans les autres colonnes du journal. Cet après-midi, M. George Drew, chef de l'Opposition, ouvre en Chambre des communes le débat sur l'adresse en réponse au discours du Trône. La sixième session du 21e Parlement se met définitivement en branle. On entendra le premier ministre Louis Saint-Laurent.

Le ministre de l'Agriculture a eu recours à Radio-Canada pour renseigner les Canadiens sur les mesures que le gouvernement entend prendre pour atténuer les répercussions suscitées par l'épizootie de fièvre aphteuse en Saskatchewan. Le gouvernement canadien place un embargo sur toutes les importations de bétail et de viandes en provenance d'autres pays. Une commission sera formée pour conseiller M. Gardiner quant aux indemnités à verser aux victimes de la fièvre aphteuse.

La hausse des indemnités est motivée par la nécessité de circonscrire un fléau qui menace tout le pays et d'inspirer confiance aux éleveurs en général et de les inciter à rapporter aux autorités compétentes tous les cas douteux. La crise actuelle ferme les débouchés étrangers à nos éleveurs. M. Gardiner conseille à ceux-ci de garder pour le moment leur bétail sur leur ferme. Quant aux porcs, dont le prix-plancher fut placé à $26 les 100 livres à Montréal et à Toronto, les éleveurs devront suivre les règlements à la lettre, sinon l'Etat pourra refuser le versement des primes habituelles. Le fédéral prend les mesures voulus afin que les provinces puissent s'approvisionner de bétail vivant.

En somme, l'Etat a rassuré les cultivateurs habitant la zone de quarantaine et leurs voisins. M. Gardiner croit que la population du

(Suite à la page 12, col. 1)